



RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Public Works and Government Services Canada
ATB Place North Tower
10025 Jasper Ave./10025 ave. Jasper
5th floor/5e étage
Edmonton
Alberta
T5J 1S6
Bid Fax: (780) 497-3510

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Public Works and Government Services Canada
ATB Place North Tower
10025 Jasper Ave./10025 ave Jasper
5th floor/5e étage
Edmonton
Alberta
T5J 1S6

Title - Sujet Duct Cleaning	
Solicitation No. - N° de l'invitation W0134-16CYPN/A	Amendment No. - N° modif. 002
Client Reference No. - N° de référence du client W0134-16CYPN	Date 2016-05-17
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$EDM-014-10729	
File No. - N° de dossier EDM-5-38324 (014)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2016-05-24	
Time Zone Fuseau horaire Mountain Standard Time MST	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Lau (EDM), Chris	Buyer Id - Id de l'acheteur edm014
Telephone No. - N° de téléphone (780) 566-2195 ()	FAX No. - N° de FAX (780) 497-3510
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Solicitation No. - N° de l'invitation
W0134-16CYPN/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
W0134-16CYPN

Amd. No. - N° de la modif.
002
File No. - N° du dossier
EDM-5-38324

Buyer ID - Id de l'acheteur
edm014
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

La présente modification à la demande de soumissions a été soulevée pour répondre à la question suivante:

Q1: Est-ce que le travail est limité aux systèmes résidentiels ou inclut-il les édifices de type commerciaux? Si oui, est-ce qu'il y a des unités « CVC » sur le toit de ces édifices avec des conduits d'air en spirale d'un diamètre plus large. Finalement, est-ce qu'il y a du travail sur un plafond plus élevé que 8-9 pieds où des élévateurs mécaniques ou d'autres pièces d'équipements spécialisés seraient nécessaires.

R1: Le travail inclut les édifices résidentiels et commerciaux.
Certaines structures ont des unités « CVC » sur le toit avec des conduits en spirale.
Oui, il y a du travail au-dessus de 8 pieds et les harnais de sécurité seront portés.

Tout les autres modalités et conditions restent les mêmes.